

**FEDASIL INFOPOINT**

Rue Héger-Bordet 3, Bruxelles  
0800 32 746

**IBZ Registration / CUBE**

Rue Belliard 68, Bruxelles  
(Ruga Belliard 68, 1040 Bruksel)

**CGRS/CGRA**

Rue Ernest Blerot 39, Anderlecht  
+32 2 205 53 05  
cgra-cgvs.advocate@ibz.fgov.be

**Refugee Medical Point / CROIX ROUGE / Red Cross**

Boulevard de Waterloo 125, Bruxelles

**INFOLINE VLUCHTELINGENWERK VLAANDEREN**

+32 222 54 411 (English, Français, Nederlands, Dari, Pashto)  
+32 222 54 421 (Russian, Ukrainian)  
Whatsapp/Telegram: +32 489 133 355  
Monday - Friday: 9.00 - 12.30

**LEGAL HELPDESK VLUCHTELINGENWERK VLAANDEREN**

QUAI AU BOIS DE CONSTRUCTION 10, Bruxelles

## STARTPUNT VLUCHTELINGENWERK VLAANDEREN

### ËSHTE HERA E PARË QË APLIKON PËR MBROJTJE NDERKOMBËTARE NË BELGIJKE

#### REGJISTRIMI

Në ditën që aplikon për mbrojtje ndërkombëtare në qendren e regjistrimit (immigration office (IBZ), Belliardstraat 68/1040 Brussel) ti duhet të jesh prezent para orës 8:30 të mëngjesit. Së fundmi, jo të gjithë aplikantët ishin të mundur të hynin cdo ditë brenda. Në qoftë se ti nuk mund të futësh brenda, ty do të jepet një ftesë që të vini në një kohë tjetër specifike; në qoftë se ti nuk marrë një ftesë ju mund të vini të nesërmen (prej të hënës deri të premten).

Në momentin që ti futesh te qendra e regjistrimit, ti do jesh pronë e një kontroll sigurie. Mbasanej ata do ju pyesin për informacion të përgjithshëm (Emër, Mbiemër, vendlindje, datëlindjen dhe gjuhën). Sigurohu që të tregosh gjuhën që ju mund të flisni më mirë; në këtë mënyrë ata do të kenë një përkthyes të gjuhës tuaj në cdo intervistë të mëtejshme. Ti mund të kërkojë një përkthyes femër në qoftë se ke preferencë.

Ata do O të marrin një fotografi fytyrës tënde, e cila do jetë për Annx 26 (Bljilage 26), e cila do jetë dokumenti jotë i

identifikimit në Belgjikë. Kontrolllo në qoftë se informacioni yt personal në Annx 26 është korrekt. Oficeri nga IBZ mund të rregullojë në moment cdo informacion që nuk është e saktë, por gjithashtu mund ta rregullosh gjatë intervistës tënde të parë.

Sigurohu që të mbash të sigurtë Annx-in dhe ta mbash gjithmonë me vete; mund ta fotokopjosh ose të keshë foto të saj në telefon.

#### AKOMODIMI

Si një azilkërkues, ti ke të drejtën ligjore për një akomodim dhe asistencë shëndetsore gjatë gjithë periudhës së procedurave të azilit. Për shkak të mungesës së vendeve të pritjes

**BELGIJKA NUK PO I OFRON BURRAVE BEQAR STREHIM.**

Por ti akoma e ke të drejtën për një avokant falas, dhe për kujdes mjekësor dhe psikologjikadvocaat en gratis.

## INTERVISTA

### Intervista e IBZ

Ti mund të gesh një datë në Annex-in 26; ajo do të jetë data e intervistës së parë. Intervista e parë mund të bëhet ose mbas disa ditëve ose për disa muaj, varet nga çështja jote. Ti e ke të drejtën për një avokat falas i cili mund të ndihmojë për të përgatitur për intervistën, edhe pse avokati nuk mund të jetë prezent gjatë intervistës të parë. Një përkthyes do të jetë prezent. Në qoftë se ju hasni vështirësi me përkthimin gjatë intervistës (psh. Ju nuk mund ta kuptoni se çfarë po thotë, ose ju ndiheni që ai/ajo nuk po perkthen deklaratën tënde në menyrë korrekte), menjëherë tregoi oficerit.

Gjatë intervistës së parë juve do të pyetni për identitetin tuaj, si keni ardhur në Belgjikë dhe pse jeni larguar nga shteti juaj. Ju duhet të jepni krejt dokumentat dhe provat që mund të mbështesin ceshtjen tuaj, dhe në mënyrë që të

tregoni një histori të vertetë dhe të qendrueshme rreth arsyeve pse ju jeni larguar nga shteti juaj dhe pse ju nuk mund të ktheheni më. Ju duhet të jeni të jeni të sinqertë për rrugën që keni bërë për të ardhur në Belgjikë.

Një Oficer do të shkruajë një raport të intervistës tuaj, dhe ju mund të shikoni atë me një përkthyes dhe mund ta ndryshoni në qoftë se ka ndonjë gabim.

#### Është shumë e rëndësishme që të shkoni në intervistën tuaj të parë.

Në qoftë se ju nuk vini, ti duhet të lajmërosh IBZ sa më shpejtë, dhe të kërkojsh një datë tjetër për intervistë ose me telefon: 0032/2488.80.00 ose me email:

NL: [asiel.interviews@ibz.fgov.be](mailto:asiel.interviews@ibz.fgov.be)  
FR: [asile.interviews@ibz.fgov.be](mailto:asile.interviews@ibz.fgov.be)

### Procedura e Dublin

Në qoftë se ti ke dhënë shenjat e gishtave ose ke aplikuar për azil në një shtet tjetër në Bashkimin Europian, ose ke vizë, ose ke një leje qëndrimi në një shtet tjetër të Bashkimit Europian, atëherë është e mundur që Belgjika mos të konsiderojë veten përgjegjëse për shqyrtimin e aplikacionit për azil. **Atëherë ceshtja jote do të bjerë nën Rregulloren e Dublinit. Data e saj do të shkruhet në Annex 26.** Ju do të pyeteni në intervistën tuaj të parë pse ju dëshironi Belgjikën, dhe jo një shtet tjetër të shqyrtojë aplikacionin tuaj të azilit.

Në qoftë se ju ndodheni në këtë situatë,

është e rëndësishme që:

- Ju të shpjegoni pse doni Belgjikën të shqyrtojë ceshtjen tuaj (psh. Informo IBZ për ndonjë familjar që jeton në Belgjikë ose në një prej shteteve anëtare, në qoftë se ju dëshironi të ribashkoheni me ta; atëherë informoni IBZ dhe sillni prova për cdo problem ose keqtrajtim që ju keni provuar në shtete të tjera të Bashkimit Europian; në rast se ju keni pasur probleme shëndetsore, sillni cdo dokument mjekësor dhe prova të tjera për gjendjen tënde mjekësore)
- Ti mund të kesh mbështetjen e një avokati\*, i cili mund të informojë dhe të japi mbështetje ligjore në qoftë se duhet.

## ADRESA

Në rast se ju nuk keni asnjë akomodim ose address, cdo lajm në lidhje me ceshtjen (psh. Ftesa për intervistë, vendimi) do të dërgohet te CGRS.

Ju duhet të kontrolloni një herë në javë në qoftë se mund të ketë lajme të reja me telefon në numrin (02/205.53.05) ose me email ([cgra-cgvs.advocate@ibz.fgov.be](mailto:cgra-cgvs.advocate@ibz.fgov.be)).

Ti edhe mund të shkosh te CGRS (Ernest Blerostat 39, Bruksel) për të marrë postën mes orës 10:00 - 11:30 dhe 14:30 - 15:30.

### Intervistë e CGRA/CGRS

Nëse Belgjika është përgjegjëse për ceshtjen tuaj, ju do të merrni ftese me postë për një intervistë të dytë me Komisionerin e Pergjithshëm për Refugjat (CGRA/CGRS). Është e rëndësishme që ju të përgatiteni me një avokat dhe një asistent social; këtë herë avokati mund të marri pjesë në intervistë. Informacioni duhet të jetë i ndershmë dhe të përputhet me intervistën e parë.

Është shumë e rëndësishme që ju të shkoni në intervistën e CGRS. Në qoftë se ju nuk mund të merrni pjesë në

intervistë për shkak të rrethanave të jashtëzakonshme, ti duhet të informosh CGRS me letër (Ernest Blerostat 39 1070 BRUKSEL) jo më vonë se 15 ditë mbas datës së caktuar për intervistë.

### Vendimi

Në qoftë se ju merrni një vendim pozitiv juve ju jepet leje qëndrimi në Belgjikë. Në qoftë se ti merr një vendim negativ, atëherë ti mund ta apelosh vendimin brenda 30 ditëve me ndihmën e një avokati.

## NUK ËSHTË HERA E PARË QË APLIKON PËR MBROJTJE NDËRKOMBËTARE NË BELGIJKE

Nëse aplikimi juaj është mohuar, ju e keni mundësinë të bëni një të re.

Ju do të përsërisni të njëjtën procedure të regjistrimit dhe do ju jepet një Annex 26 "quinqueis". Ju e keni të drejtën për një avokat falas dhe shërbim për urgjencë mjekësore dhe psikologjike. Ti mund të humbësh të drejtën e akomodimit. Megjithatë në qoftë se juve ju duhet një akomodim, mund të konsultoheni me avokatin tuaj sa më shpejtë të jetë e mundur të shikosh a ke të drejtën të apelosh.

### Intervistat

Në intervistën me IBZ ju duhet të siguroni

**që të sillni elemente/detaje të reja që ju nuk keni treguar më para** (dokumente, prova, ndryshim në situatën tuaj). Nëse CGRS/CGRA pranon këto elemente të reja ata do të ri-shqyrtojnë ceshtjen tuaj.

CGRS do ju informojë juve rreth saj me anë të postës; gjithmonë raportoj adresën te IBZ dhe CGRS me anë të një letre të regjistruar ose në person.

Ju do të merrni një vendim me postë; në qoftë se aplikimi juaj është refuzuar ti e ke të drejtën të apelosh vendimin brenda 10 ditëve.